DELIVERY NOTE

Blatt-Nr. / Page No. / Page 1/1

3 Lieferschein-Nr. / Delivery Note No. / Bordereau de livraison
21415391

4 Lieferdatum /Date of Delivery/ Date de livraison
08.06.2021

8 Rechnungsnr/Invoice-No./Facture N°

9 Rechn.Datum / Date of invoice / de la facture

Kunden-Nr. / Client No. / Client N°
440125

SupplierNo.
91000936

KACO GmbH + Co. KG, Industriestraße 19, 74912 Kirchardt

MAGNA PT S.P.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MONDUGNO BA
ITALIEN

180 295 381
5011373 L5
238306

10 Ihre Zeichen / Your ref. / Votre ref.	11 Ihre Bestell-Nr./Datum - Zusatzdaten des Bestellers / Your order No./date - Other client references / Votre commande N°/date - Autres références	12 Unsere Abt. / Department / N° service	13 Hausruf / Phone / Tél	14 Unsere Auftrags-Nr. / Our Order No. / Notre commande N°
412	550003963901	VKV		2021/294959

19 Versandart / Means of transport / Mode d'expédition	20 frei / free / franco	unfrei	21 Verpackungsart * / Means of packaging / Mode d'emballage	22 Versandzeichen / Transport reference / Réf. d'expédition	23 Gesamtgewicht kg / Weight kg / Pouds kg		24
by forwarder		X	see below	31018	brutto / gross / brut 145,00		netto / net / net 108,00

25 Versandanschrift / Address of consignee / Adresse du destinataire

26 Abladestelle / Rec. location / Lieu de livraison

MAGNA PT S.P.A. PLANT MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MONDUGNO BA ITALIEN

14248

27 Pos	28 Sachnummer / Identification No. / Identification N°	29 Bezeichnung / Description / Désignation / 21 Verpackungsart* / Type of Packing / Type d'emballage	30 Menge / Qty. / Qte.	31 ME / Unit / Unité
1	9009069660	92135101 DSS 38x55x8/12 WTF02Z01 N. ZST.: 03.03.21 ACM75814	6.720,00	pieces

900.9.0696.60
Charge:
2021839510 6.216,00 pieces NVE: 2021839510
2021839682 504,00 pieces NVE: 2021839682

packaging type		pcs.	fill quant
HALBEEURO	Getrag Halbe Euro-Palette	1	6.720,00
A806	Getrag Abdeckplatte A806	1	
3215	Getrag KLT 3215	40	168,00

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE
Quantità dichiarata: 6720
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 1
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 14/6/21
Firma

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (Ba)
14 GIU 2021
"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

Die Lieferung erfolgt ausdrücklich zu unseren Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Jede Änderung derselben bedarf einer besonderen schriftlichen Vereinbarung. Die Allgemeinen Geschäftsbedingungen stellen wir Ihnen auf Wunsch gerne in Schriftform zur Verfügung. Sie sind auch verfügbar auf unserer homepage www.kaco.de

Delivery will be made only according to our common business terms. Any amendment will be accepted only according to our written agreement. Our written common business terms will be sent to you on request. They are also available on our homepage www.kaco.de

La livraison est expressément circonstancié par nos conditions générales; toute dérogation à nos conditions générales doit faire l'object d'un consentement particulier écrit. Les conditions générales vous peuvent être transmises sur demande et sont également disponible sur notre page d'acceuil www.kaco.de

Verwaltung/Administration
Industriestraße 19, D-74912 Kirchardt
Phone +49 (0) 7266/9130-0
Fax +49 (0) 7266/9130-1386

Banken / Bankers / Banques
BW-Bank / Landesbank Baden-Wuerttemberg
IBAN:DE75600501010002351441
BIC-Code: SOLADEST600

Kommanditgesellschaft, Sitz Kirchardt, Registergericht HRA953 * persönlich haftende Gesellschafterin Heinrich und Bach + Co. GmbH Sitz Kirchardt, Registergericht HRB 572
Geschäftsführer: Dipl.-Ing. Richard Ongherth, Yanfang Sun M.A., Dipl.-Ing. Gernot-Alois Feiel * USt.-Id.-Nr. DE 145 801 743 * Finanzamt Heilbronn, Steuer-Nr. 65214/75000

Ordine di Trasporto / Transport Order

DHL FREIGHT

2543015812205530

Sender / Mittente — VAT-ID-No. / N° partita IVA

KACO

INDUSTRIESTR. 19
D-74912 KIRCHARDT

Date / Data: 09-JUN-2021

Collection address / Indirizzo del luogo di carico (di ritiro)

Order Code / Ordine di trasporto: **ZNJ-EC-1220553**

Delivery terms / Condizioni di trasporto
- [ ] free domicile / franco dom.
- [ ] ex works / franco fabbrica
- [ ] Cleared / sdoganato
- [ ] Uncleared / non sdoganato
- [ ] taxes paid / dazi pagati.
- [ ] taxes unpaid / dazi non pagati
- [ ] duty paid / dir. dog. pag.
- [ ] duty unpaid / dir. dog. non pag..
- [ ] others / altri

EXW

Terminal address / Indirizzo terminale

DHL FREIGHT GMBH
HEILBRONN
LEIMENGRUBE 9
D-74613 OEHRINGEN
Tel:+49 7941 988 0
Fax:+49 7941 988 319

Consignee / Destinatario — VAT-ID-No. / N° partita IVA

MAGNA PT SPA

VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

Delivery address / Indirizzo di consegna della merce

Additional transport insurance / Assicurazione complementare
- [ ] yes / si
- [ ] no / no

Currency / Valuta — Value for insurance / Valore da assicurare: No!

Terminal reference / Numero di dossier: 0221060605129

Customer's reference / Riferimenti del cliente: IMP-VRN-409586

Terminal di arrivo / Terminal de destination: BARI

Contact tel / Numero telefonico: + 39 / 80 5315811

Marks and numbers / Marche e numeri	Quantity / Quantità	Packing / Imballaggio	Description of goods / Descrizione della merce	Customs' tariff number / Tariffa doganale	Gross weight in kg / Peso lordo in kg	Value (with currency) / Valore (con valuta)
	2	PLE	PARTS PARTS		176.0	

EX WORKS

Dim. x cm x cm x cm = 0.770m³ 0.00 LM

Payable weight in kg / Peso tassabile in kg: 192.50

Total gross weight in kg / Totale peso lordo in kg: 176.0

Special consignments / Richieste particolari

Special instructions / Istruzioni particolari

Enclosures / Allegati

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, Snc - 70026 Modugno (BA)

Collection at sender / Ritiro dal mittente — Date / Data — Time / Orario

Delivery to consignee / Consegna al destinatario — Date / Data — Time / Orario

IMPORTANT According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.

Stamp and signature of sender / Timbro e firma del mittente

14 GIU 2021

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

Driver's signature / Firma dell'autista

Consignee's signature / Firma del destinatario

Consignee's name in block letters / Nome di chi firma in stampatello

Proof of delivery (to be filed at arrival terminal)

EUROCONNECT Transport Conditions apply exclusively to all DHL EUROCONNECT consignments.
Tutte le spedizioni EUROCONNECT sono vincolate alle Condizioni Generali di trasporto EUROCONNECT